

Πρόταση απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με την αποδοχή από την Ευρωπαϊκή Κοινότητα της τροποποίησης της Συμφωνίας της Γενικής Επιτροπής Αλιείας για τη Μεσόγειο όσον αφορά τη θέσπιση ανεξάρτητου προϋπολογισμού για την εν λόγω οργάνωση

(1999/C 15/05)

COM(1998) 690 τελικό — 98/0332(CNS)

(Υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 2 Δεκεμβρίου 1998)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη: τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 43, σε συνδυασμό με το άρθρο 228 παράγραφος 2, πρώτη φράση και παράγραφος 3 πρώτο εδάφιο,

την πρόταση της Επιτροπής,

τη σύμφωνη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου,

εκτιμώντας: ότι η Ευρωπαϊκή Κοινότητα είναι μέλος της Γενικής Επιτροπής Αλιείας για τη Μεσόγειο (ΓΕΑΜ) ⁽¹⁾,

ότι για τη διαχείριση των αλιευτικών αποθεμάτων στη Μεσόγειο απαιτείται δράση σε πολυμερές επίπεδο για τη ρύθμιση των αλιευτικών δραστηριοτήτων στην ανοιχτή θάλασσα, ότι η ανάπτυξη της υδατοκαλλιέργειας δύναται να επωφεληθεί από την πολυμερή συνεργασία, ότι η ΓΕΑΜ αποτελεί το κατάλληλο πλαίσιο για τις εν λόγω ενέργειες,

ότι η ΓΕΑΜ ενέκρινε πρόσφατα τροποποιήσεις που αποσκοπούν στην ενίσχυση των δραστηριοτήτων της με τη δημιουργία μίας επιστημονικής συμβουλευτικής επιτροπής και με την ετήσια πραγματοποίηση των συνεδριάσεών της· ότι για τις νέες δραστηριότητες της εν λόγω οργάνωσης απαιτούνται τα απαραίτητα χρηματοδοτικά μέσα·

ότι η ΓΕΑΜ εξαρτάται εξ ολοκλήρου από τον προϋπολογισμό του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας του ΟΗΕ (FAO)· ότι οι περιορισμοί στον εν λόγω προϋπολογισμό δεν επιτρέπουν τη χρηματοδότηση των δραστηριοτήτων της ΓΕΑΜ που είναι απαραίτητες για την ολοκλήρωση του νέου ενισχυμένου ρόλου της· ότι επομένως είναι απαραίτητο να διαθέτει η ΓΕΑΜ το δικό της ανεξάρτητο προϋπολογισμό·

ότι η ΓΕΑΜ ενέκρινε, κατά τη συνεδρίαση της 13ης έως 16ης Οκτωβρίου 1997 τις τροποποιήσεις στο κείμενο της συμφωνίας για τη θέσπιση ενός ανεξάρτητου προϋπολογισμού· ότι ο ανεξάρτητος προϋπολογισμός αποτελεί νέα υποχρέωση για τα συμβαλλόμενα μέρη στην ΓΕΑΜ κατά την έννοια του άρθρου X παράγραφος 2 της Συμφωνίας ΓΕΑΜ·

ότι οι νέες υποχρεώσεις μπορούν να αρχίσουν να ισχύουν μόνο κατόπιν εγκρίσεως από τα δύο τρίτα των μελών της ΓΕΑΜ και όσον αφορά κάθε μέλος, μόνο κατόπιν αποδοχής από το εν λόγω μέλος·

ότι είναι απαραίτητο επομένως να εγκρίνει η Κοινότητα ένα κείμενο αποδοχής του ανεξάρτητου προϋπολογισμού της ΓΕΑΜ,

ότι η αποδοχή ενός ανεξάρτητου προϋπολογισμού για τη ΓΕΑΜ συνεπάγεται τη χρηματοδοτική συνεισφορά της Κοινότητας στον εν λόγω προϋπολογισμό· ότι η σημασία της εν λόγω εισφοράς καθιστά αναγκαία την προσαρμογή της δήλωσης για την άσκηση αρμοδιοτήτων και για το δικαίωμα ψήφου που κατατέθηκε κατά τη στιγμή της προσχώρησης της Κοινότητας στη ΓΕΑΜ,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Άρθρο μόνο

Η Επιτροπή δέχεται τη θέσπιση ενός ανεξάρτητου προϋπολογισμού για τη Γενική Επιτροπή Αλιείας για τη Μεσόγειο, σύμφωνα με το κείμενο που επισυνάπτεται ως παράρτημα και τροποποιεί αναλόγως τη δήλωση για την άσκηση των αρμοδιοτήτων και το δικαίωμα ψήφου.

⁽¹⁾ Απόφαση του Συμβουλίου (98/416/ΕΚ) της 16ης Ιουνίου για την προσχώρηση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας στη Γενική Επιτροπή Αλιείας για τη Μεσόγειο (ΕΕ L 190 της 4.7.1998, σ. 34).

*ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ***Επιστολή αποδοχής του ανεξάρτητου προϋπολογισμού της Γενικής Επιτροπής Αλιείας για τη Μεσόγειο**

Κύριε Γενικέ Διευθυντά,

Έχω την τιμή να σας ενημερώσω ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή αποφάσισε να αποδεχθεί τους νέους κανόνες για τη θέσπιση του ανεξάρτητου προϋπολογισμού της Γενικής Επιτροπής Αλιείας για τη Μεσόγειο. Συνεπώς, σας παρακαλώ να δεχθείτε το παρόν έγγραφο με το οποίο η Κοινότητα δέχεται τα νέα άρθρα VIIΙα και ΙΧα καθώς και τις τροποποιήσεις στα άρθρα II, VII και ΙΧ της Συμφωνίας, όπως εγκρίθηκαν κατά τη συνεδρίαση που διεξήχθη από τις 13 έως τις 16 Οκτωβρίου 1997, σύμφωνα με το άρθρο X παράγραφος 2 της εν λόγω συμφωνίας.

Δεδομένου ότι η Ευρωπαϊκή Κοινότητα, μετά την έναρξη της ισχύος των εν λόγω τροποποιήσεων, θα συνεισφέρει σε μεγάλο βαθμό στον προϋπολογισμό, η παρούσα δήλωση για την άσκηση των αρμοδιοτήτων και για το δικαίωμα ψήφου, που επισυνάπτεται στην επιστολή προσχώρησης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας στη ΓΕΑΜ, θα αντικατασταθεί από τη δήλωση για την άσκηση των αρμοδιοτήτων και το δικαίωμα ψήφου που επισυνάπτεται στην παρούσα επιστολή.

Με εκτίμηση,

*Ο Πρόεδρος του Συμβουλίου
της Ευρωπαϊκής Ένωσης*

Mister Diouf
Director General
Food and Agriculture Organization of the United Nations
Via delle Terme di Caracalla
I-00100 Roma